

kunde Jahrgang 35 p. 89 beschriebenen Gynandromorphon überein; indessen zeigen sich hinsichtlich der Gestaltung des Leibes einige Modifikationen.

### II. *Protoparce convolvuli* L. ab.

Auf den Vorderflügeln zwei deutlich getrennte, scharf markierte dunkle Querbinden auf hellem, grauem Grunde, von denen die dem Aussenrande näher gelegene breiter ist als die andere.

In Heinrichau gefangen (Coll. Pilz).

### III. *Hyloicus pinastris* L. ab.

Ausser den drei schwarzen Längsstrahlen in der Mitte der Vorderflügel zwei regelrechte breite scharf ausgeprägte tiefdunkle Binden, welche sich vom Vorderrande bis zum Innenrande erstrecken, wo sie sich vereinigen (♂, ♀).

In der Sammlung Pilz.

Vielleicht identisch mit der ab. *fasciata* Lampa (Tidjskr. 1885 p. 26)?, deren Beschreibung mir nicht zugänglich war.

### IV. *phinx ligustri* L. ♂ ab.

Auf den Vorderflügeln ist der Aussenrand nicht so licht angelegt, wie bei typischen Exemplaren, sondern dunkler.

Auf den Hinterflügeln ist die dunkle Randbinde auffallend breit; sie reicht bis an den Saum des Flügels; die hellere Begrenzung nach aussen ist völlig geschwunden. Die andere innere dunkle Binde ist nur schwach angedeutet.

Im übrigen typisch.

In Heinrichau gezogen.

### V. *Deilephila euphorbiae* L. ab(n.) *cyparissiae* Schultz.

#### Ab. *cyparissiae* m: Al. ant. *unicoloribus*.

Die dunkelste aller bekannt gewordenen *Euphorbiae*-Formen.

O b e r s e i t s: Während bei der ab. *esulae* B. die von der Spitze zum Innenrand sich hinziehende Schrägbinde, sowie der Basal- und Mittelfleck des Vorderandes noch erkennbar sind und die helle Grundfarbe vor der Schrägbinde lichter hervortritt. (cf. auch das von Ochsenheimer IV. p. 181. 1816. erwähnte Stück, bei welchem die Fläche zwischen den dunkleren Zeichnungscharakteren „mit schwärzlichen Atomen bestreut“ war), sind bei dieser Aberration die Vorderflügel oberseits noch mehr verdüstert. Sie sind einfarbig, dunkelolivengrün, am Saum kaum etwas lichter aufgeblickt. Die dunkleren Vorderrandsflecke und die Submarginalbinde des Typus heben sich von dem dunklen Grunde garnicht ab.

Schluss folgt.

## Eine deutsche Ausgabe von Tutt's *British Lepidoptera*.

Auf die Anfragen mehrerer Subscribenten, betreffend eine deutsche Ausgabe von Tutt's *British Lepidoptera*, erwidere ich ergebenst:

1. Der Preis des übersetzten Werkes hängt von der Anzahl der Subscribenten ab; er wird sich um so niedriger stellen, je mehr Subscribenten dafür sich finden werden. Wenn die Anzahl derselben zu gering ausfallen sollte, so kommt eine deutsche Uebersetzung nicht zustande. Vor allem soll dahin gestrebt werden, den Preis der deutschen Ausgabe niedriger zu stellen als den des englischen Originals. Das deutsche lepidopterologische Publikum hat es also durch zahlreiche Beteiligung an der Subscription selbst in der Hand, sich ein vorzügliches Werk billig zu verschaffen. Ich lade daher weiter zu reger Beteiligung an der Subscription höflichst ein.

2. So wie die Anzahl der Subscribenten für obigen Zweck ausreichend erscheint, wird die Uebersetzung unverzüglich beginnen und sollen die Lieferungen (zu 1 bis 1.50 Mk.) in kurzen Zwischenräumen aufeinander folgen. Nähere Angaben lassen sich zur Zeit noch nicht machen.

Cöthen, 10. November 1903.

M. Gillmer, Dozent.

Schlossplatz 2.

Mitgl. 544.

## Neue Mitglieder.

- No. 3524. Herr E. W. O. Geisler, Oederan in Sachsen Innere Freiburgerstrasse 10.  
 No. 3525. Herr C. Mühlenfeld, Oberleutnant a. D., Villa Colonia, Ehrenbreitstein, Bez. Coblenz.  
 No. 3526. Herr Richard Neumann, Schriftsetzer, Berlin N. 39, Gerichtstrasse 35, IV.  
 No. 3527. Herr Albrecht Wöhnig, Obergärtner, Gräbchen, Bez. Breslau.  
 No. 3528. Herr Chr. Längenfelder, Obergeringieur, Nürnberg, Bayreutherstrasse 48.  
 No. 3529. Herr Hans Schleh, Architekt, Düsseldorf, Scheurenstrasse 7.  
 No. 3530. Herr Albin Neuberger, Arnstadt (Thüringen), Hüllsemannsstrasse 7.  
 No. 3531. Herr Nic. Warhonowicz, Kaufmann, Slatoust Per., maison Stacheieff, Russland.  
 No. 3532. Herr H. Ziegler Reinacher, Aadorf, Kt. Thurgau, Schweiz.

Wieder beigetreten:

- No. 2049. Herr Karl König, Karlsruhe (Baden), Hirschstrasse 70.

Gestorben:

- No. 3429. Herr Wolfgang Zschau, Chemnitz.

Th. *polyxena* 12 Pf., *cleopatra* à Paar 60 Pf., *apollo* 20 Pf., *myrmidone* 20 Pf., *phicomone* 20 Pfg., *hermione* 20 Pf., *semele* 8 Pfg., *Ap. ilia* ♂ 50 ♀ 99 Pf., *camilla* 35 Pf., *egea* 42 Pf., *jasius* 1,10 Mk., *ligustri* 10 Pf., *atropos* 95 Pf., *convolvuli* 35 Pf., *livornica* 65 Pf., *nerii* 1,10 *croatica* 85 Pf., *Sm. quercus* 100 Pf., *Set. kuhlweini* 30 Pf., *mesomella* 15 Pf., *jacobaeae* 10 Pf., *hera* 22 Pf., *hebe* 20 Pf., *purpurata*, 18 Pf., *menthastris* 8 Pf., *pubica* 35 Pf., *aulica* 10 Pf., *deminula* 8 Pf., *H. hecta* 12 Pf., *H. trifolii* 18 Pf., *B. quercus* 18 Pf., *potatoria* 15 Pf., *versicolora* 20 Pf., *falcataria* 8 Pf., *binaria* 18 Pf., *milhauseri* 55 Pf.

(Fortsetzung folgt.)

Porto und Packung extra.

V. Kotlarski, Halle a. S.  
 Schlosserstr. 3.

## Tausch.

Gegen mir zusagende Falter und Zuchtmaterial vertausche ich folgende Stücke in la Qualität e l.: *Char. jasius* 3 ♀, *sybilla* 10, *galli* 2, *porcellus* 10, *fuciformis* (bombylif.) 30, *versicolora* 3, var. *sicula* 3 ♂ 1 ♀, *Dasych. var. concolor* 24, *milhauseri* 3 ♂ ♂, *trepida* 40, *menyanthidis* 20, *muralis* 8, *rippe* 6, *umbrosa* 1, *corticea* 1, *tincta* 30, *chrysozona* 5, *abjecta* 3, *fascinucula* 6 ♂ ♂, *graminis* 3, *virens* 2, *cespitis* 5 ♂ ♂, *popularis* 1 ♀, *micacea* 6, *phragmitidis* 10, *lutosa* 10, var. *fraterna* 2, *arundinis* 2, *sparganii* 2, *solidaginis* 3, *ruticilla* 1, *ochracea* 4, *pini-perda* 5, *pyralina* 1, var. *zinkenii* 6 St.

E. Sartorius, Hamburg-Eppendorf,  
 Martinistrasse 52.

## Im Tausch!

Habe gegen Spinner, Eulen u. Spanner, möglichst ♂ u. ♀, folgende Schmetterlinge in guter Qualität abzugeben, am liebsten en bloc: 1 *T. cassandra* ♂, 1 *A. iris* ♀, 2 *M. proclita* ♂, 1 *S. arethusa* ♂, 2 *S. convolvuli* ♂ ♀, 3 *S. ligustri* ♂ ♀, 1 *D. elpenor* ♂, 1 *dahlia* ♀, 1 *galli* ♀, 1 *S. tiliae* ♀, 1 *M. bombylifformis* ♂, 2 *S. sphericiformis* ♂ ♀, 1 *A. quensellii* ♀, 1 *B. sicula* ♂, 2 *A. tau* ♂ ♀, 2 *A. ferenigra* ♂ ♀, 2 *A. janthina* ♂ ♀, 3 *X. zinckenii*, 2 *O. fragariae* ♂ ♀, 2 *arundinis*. Gegen Meistgebot: 2 *A. tau* ab. *melaina* ♂ ♀, 2 *A. iole* ♂ ♀, 2 v. *antiopa* ab. *daubii*; alles superbe Stücke.

H. Bunge, Billwärder a. B., 74 a  
 b. Hamburg.

# ZOBODAT - [www.zobodat.at](http://www.zobodat.at)

Zoologisch-Botanische Datenbank/Zoological-Botanical Database

Digitale Literatur/Digital Literature

Zeitschrift/Journal: [Entomologische Zeitschrift](#)

Jahr/Year: 1903

Band/Volume: [17](#)

Autor(en)/Author(s): Gillmer Max

Artikel/Article: [Eine deutsche Ausgabe von Tutt's British Lepidoptera 66](#)